

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN CHỢ ĐỒN
TỈNH BẮC KẠN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 40/2023/HS - ST
Ngày 18/9/2023

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN CHỢ ĐỒN, TỈNH BẮC KẠN**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Bà Hoàng Ngọc Anh

Các Hội thẩm nhân dân: 1. Ông Nông Văn Điền
2. Ông La Đức Cường

- Thư ký phiên tòa: Bà Ma Thị Khuyên – Thẩm tra viên Tòa án nhân dân huyện Chợ Đồn, tỉnh Bắc Kạn.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Chợ Đồn, tỉnh Bắc Kạn tham gia phiên tòa: Ông Đậu Xuân Hà – Kiểm sát viên.

Ngày 18 tháng 9 năm 2023, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Chợ Đồn, tỉnh Bắc Kạn xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 40/2023/TLST- HS ngày 7/9/2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 41/2023/QĐXXST- HS ngày 07/9/2023 đối với bị cáo:

TRIỆU QUÝ P (tên gọi khác không); sinh ngày 03 tháng 8 năm 1972 tại huyện Chợ Đồn, tỉnh Bắc Kạn; Nơi ĐKKTT và chỗ ở hiện nay: Thôn B2, xã N, huyện C, tỉnh Bắc Kạn; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ học vấn: Lớp 04/12; dân tộc: Dao; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; con ông Triệu Xuân M và bà Nông Thị T; vợ: Phùng Thị N; con: Có 02 con (*Con lớn nhất sinh năm 1999, con nhỏ nhất sinh năm 2008*); tiền sự: Không; tiền án: Không; nhân thân: Không (Tuy nhiên hiện tại bị cáo đang bị khởi tố, điều tra trong một vụ án khác theo Quyết định khởi tố vụ án hình sự số 03 và Quyết định khởi tố bị can số 05 cùng ngày 02/8/2023 về tội “Tàng trữ trái phép vật liệu nổ” của Cơ quan An ninh điều tra Công an tỉnh Bắc Kạn, ngày 12/9/2023 bị Trám kiểm lâm trung tâm trực thuộc Hạt kiểm lâm Chợ Đồn xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực lâm nghiệp bằng hình thức phạt tiền với số tiền là 9.000.000đ (chín triệu đồng) tại Quyết định số: 46/QĐ – XPHC); Bị cáo đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú. Có mặt tại phiên tòa.

* Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Bà Phùng Thị N, sinh năm 1982

Trú tại: Thôn B2, xã N, huyện C, tỉnh Bắc Kạn. Có mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hồi 16 giờ 10 phút ngày 03/7/2023, tổ công tác Phòng Cảnh sát hình sự Công an tỉnh Bắc Kạn phối hợp với Công an huyện C, Chính quyền xã N, huyện C, tỉnh Bắc Kạn kiểm tra, phát hiện và lập biên bản về việc bị cáo Triệu Quý P có hành vi tàng trữ trái phép vũ khí, vật liệu nổ. Tổ công tác đã tiến hành lập biên bản sự việc và tạm giữ: 01 (một) khẩu súng; 20 (hai mươi) viên đạn; 01 (một) hộp nhựa trong suốt bên trong chứa 157 (một trăm năm mươi bảy) hạt nổ; 05 (năm) Kilogam đạn chì, chất bột màu đen nghi là thuốc súng, chưa xác định trọng lượng...và một số tài liệu, đồ vật khác các loại. Hồi 17 giờ 40 phút, ngày 03/7/2023, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an tỉnh Bắc Kạn tiến hành khám xét khẩn cấp chỗ ở, địa điểm, phương tiện, người đối với bị cáo P. Qua khám xét đã tiến hành tạm giữ: 16 (mười sáu) cá thể rùa các loại; 02 (hai) cá thể rắn; 01 (một) xe mô tô nhãn hiệu HONDA LEAD biển kiểm soát 97B1-740.58; 03 (ba) chiếc cân các loại; số tiền 24.190.000đ (hai mươi tư triệu một trăm chín mươi nghìn đồng) và ngoài ra tiến hành tạm giữ một số tài liệu, đồ vật khác các loại.

Xét thấy hành vi nuôi nhốt 16 (mười sáu) cá thể rùa và 02 (hai) cá thể rắn các loại tạm giữ của Triệu Quý P có dấu hiệu tội phạm và không thuộc thẩm quyền điều tra nên ngày 04/7/2023, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an tỉnh Bắc Kạn đã chuyển và giao toàn bộ hồ sơ vụ việc, các cá thể rùa, rắn (được niêm phong trong 02 thùng xốp ký hiệu A1, A2) nêu trên cho Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Chợ Đồn để điều tra, xác minh theo quy định.

Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện C đã tiến hành trưng cầu giám định để xác định tên loài, tình trạng bảo tồn và trưng cầu định giá tài sản đối với các cá thể rùa, rắn trên theo quy định. Tại bản kết luận giám định hình thái động vật số: 1039/STTNSV ngày 05/7/2023 của Viện sinh thái và Tài nguyên sinh vật thuộc Viện hàn lâm khoa học và công nghệ Việt Nam kết luận:

“Xác định tên loài động vật:

1) 02 (hai) cá thể rùa được ký hiệu số 1 và 2, đựng trong thùng xốp màu trắng ký hiệu A1 là loài Rùa đầu to có tên khoa học *Platysternon megacephalum*, lớp bò sát (Reptilia).

2) 01 (một) cá thể rùa được ký hiệu số 3, đựng trong thùng xốp màu trắng ký hiệu A1 là loài Rùa hộp trán vàng miền bắc có tên khoa học *Coura galbinifrons*, lớp bò sát (Reptilia).

3) 12 (mười hai) cá thể rùa được ký hiệu từ số 4 đến 15, đựng trong thùng xốp màu trắng ký hiệu A1 là loài Rùa sa nhân có tên khoa học *Coura mouhotii*, lớp bò sát (Reptilia).

4) 01 (một) cá thể rùa được ký hiệu số 16, đựng trong thùng xốp màu trắng ký hiệu A1 là loài Rùa đất speng-le-ri có tên khoa học là *Geoemyda spengleri*, lớp Bò sát (Reptilia).

5) 01 (một) cá thể rắn được ký hiệu số 1, đựng trong thùng xốp màu trắng ký hiệu A2 là loài rắn hổ chúa có tên khoa học *Ophiophagus hannah*, lớp bò sát (Reptilia).

6) 01 (một) cá thể rắn được ký hiệu số 2, đựng trong thùng xốp màu trắng ký hiệu A2 là loài rắn hổ mang trung quốc có tên khoa học *Naja atra*, lớp bò sát (Reptilia).

Xác định tình trạng bảo tồn theo quy định của pháp luật:

1) Các loài Rùa đầu to, Rùa hộp trán vàng miền bắc và Rắn hổ chúa có tên trong Phụ lục I, Danh mục các loài nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ, ban hành kèm theo Nghị định số 64/2019/NĐ-CP, ngày 16/7/2019 của Chính phủ.

2) Các loài Rùa đầu to, Rùa hộp trán vàng miền bắc và Rắn hổ chúa cũng có tên trong Nhóm IB, Danh mục thực vật rừng, động vật rừng nguy cấp, quý, hiếm, ban hành kèm theo Nghị định số 84/2021/NĐ-CP, ngày 22/9/2021 của Chính phủ

3) Các loài Rùa sa nhân, Rùa đất speng-le-ri và Rắn hổ mang trung quốc có tên trong Nhóm IIB, Danh mục thực vật rừng, động vật rừng nguy cấp, quý, hiếm, ban hành kèm theo Nghị định số 84/2021/NĐ-CP ngày 22/9/2021 của Chính phủ ”.

Tại bản kết luận định giá tài sản số: 20/KL-HĐĐGTS ngày 08/8/2023 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự huyện Chợ Đồn kết luận: “12 (mười hai) cá thể rùa sa nhân có tên khoa học học *Coura mouhotii*, lớp bò sát (Reptilia) có tổng trọng lượng 3,5kg có giá trị tại thời điểm tháng 7/2023 là 2.450.000đ (hai triệu bốn trăm năm mươi nghìn đồng; 01 (một) cá thể rắn hổ mang trung quốc có tên khoa học *Naja atra*, lớp bò sát (Reptilia) có trọng lượng 1,1kg có giá trị tại thời điểm tháng 7/2023 là 440.000đ (bốn trăm bốn mươi nghìn đồng)”.

Tại bản kết luận định giá tài sản số: 21/KL-HĐĐGTS ngày 08/8/2023 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự huyện Chợ Đồn kết luận: “01 (một) cá thể rùa đất speng-le-ri có tên khoa học là *Geoemyda spengleri*, lớp bò sát (Reptilia) có trọng lượng 0,1kg có giá trị tại thời điểm tháng 7/2023 là 50.000đ (năm mươi nghìn đồng)”.

Quá trình điều tra, truy tố bị cáo Triệu Quý P khai nhận: Toàn bộ số cá thể rắn, rùa bị thu giữ trên là của bị cáo mua về để sử dụng cá nhân (ngâm rượu, nấu cao), cụ thể: Vào khoảng 07 giờ ngày 27/6/2023, bị cáo P điều khiển xe mô tô nhãn hiệu HONDA LEAD biên kiểm soát 97B1 - 740.58 từ nhà đi chợ phiên xã X, huyện C, tỉnh Bắc Kạn để mua bán các loại hàng hóa như cua, ốc, ếch...Đến khoảng 08 giờ cùng ngày khi bị cáo đến khu vực chợ xã X thì có 01 (một) người đàn ông dân tộc Mông (không rõ họ tên, tuổi, địa chỉ) mang đến nói với bị cáo P có 02 (hai) con rắn cần bán thì bị cáo đồng ý mua để mục đích mang về ngâm rượu, sau đó bị cáo đã mua 02 (hai) con rắn trên với số tiền 780.000đ (bảy trăm tám mươi nghìn đồng). Ngoài ra sau đó bị cáo còn mua thêm với 01 (một) người đàn ông (không rõ họ tên, tuổi, địa chỉ) 16 (mười sáu) con rùa các loại, trong đó có 12 (mười hai) con rùa sa nhân và 01 (một) con rùa đất với giá 50.000đ/01 con; 01 (một) con rùa hộp đầu vàng và 02 (hai) con rùa đầu to với tổng số tiền 800.000đ (tám trăm nghìn đồng) với mục đích mang về nấu cao. Sau khi mua được số rắn, rùa nêu trên thì bị cáo mang về nhà rồi nuôi nhốt ở tầng hầm (tầng âm) của gia đình. Đến ngày 03/7/2023 thì bị Công an tỉnh Bắc Kạn khám xét và thu giữ. Bản thân bị cáo khai nhận trong số rắn, rùa mà bị cáo mua ở trên thì bị cáo biết là bò sát tự nhiên và tên gọi riêng từng loài; như có 01 (một) con rắn hổ mang chúa, 01 (một) con rắn hổ mang bành, 12 (mười hai) con rùa sa nhân, 01

(một) con rùa đất, 01 (một) con rùa hộp đầu vàng và 02 (hai) con rùa đầu to do trước đó bị cáo P từng đi rừng gặt, nghe người dân nói và qua tìm hiểu. Bản thân bị cáo chưa được cơ quan, tổ chức nào cấp phép mua bán, nuôi nhốt các loài động thực vật rừng tự nhiên, hoang dã và được tuyên truyền, ký cam kết bảo vệ rừng và các loài động thực vật, bò sát... Việc mua và nuôi nhốt các cá thể rắn, rùa trên thì ngoài P ra không còn có ai khác tham gia và trong gia đình cũng không có ai biết.

Tại bản cáo trạng số: 42/CT - VKSCĐ ngày 06 tháng 9 năm 2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Chợ Đồn đã truy tố bị cáo Triệu Quý P về tội “*Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm*” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 244 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên quan điểm cáo trạng đã truy tố.

Đề nghị Hội đồng xét xử: Tuyên bố bị cáo Triệu Quý P phạm tội “*Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm*”.

Về trách nhiệm hình sự và hình phạt: Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 244; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38 Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo Triệu Quý P từ 12 tháng đến 18 tháng tù.

Hình phạt bổ sung (phạt tiền): Không đề nghị áp dụng hình phạt bổ sung là hình phạt tiền đối với bị cáo.

Về xử lý vật chứng và biện pháp tư pháp đề nghị: Áp dụng Điều 46, 47 Bộ luật Hình sự; Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự; Điều 7 Nghị quyết số: 05/2018/NQ – HĐTP ngày 05/11/2018 của Hội đồng thẩm phán TANDTC.

- Tịch thu tiêu hủy: 01 (một) túi vải màu trắng, đã qua sử dụng; 01 (một) túi lưới, đã qua sử dụng; 01 (một) cân xách tay (chiếc cân loại móc có vỏ bằng nhựa), đã qua sử dụng.

- Đối với 02 (hai) cá thể rùa đầu to có tên khoa học *Platysternon megacephalum*, lớp bò sát (Reptilia); 01 (một) cá thể rùa hộp trán vàng miền bắc có tên khoa học *Coura galbinifrons*, lớp bò sát (Reptilia) và 01 (một) cá thể rắn hổ chúa có tên khoa học *Ophiophagus hannah*, lớp bò sát (Reptilia) là các loài nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ. Hiện tại Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Chợ Đồn đã tiến hành ra Quyết định xử lý vật chứng và bàn giao cho Trung tâm cứu hộ động vật hoang dã Hà Nội thuộc Sở nông nghiệp và phát triển nông thôn thành phố Hà Nội để xử lý theo quy định. Đề nghị HĐXX xem xét, quyết định theo quy định của pháp luật.

- Đối với 12 (mười hai) cá thể rùa sa nhân có tên khoa học *Coura mouhotii*, lớp bò sát (Reptilia); 01 (một) cá thể rùa đất *speng-le-ri* có tên khoa học là *Geoemyda spengleri*, lớp bò sát (Reptilia) và 01 (một) cá thể rắn hổ mang trung quốc có tên khoa học *Naja atra*, lớp bò sát (Reptilia). Xét thấy các cá thể rùa, rắn này thuộc danh mục thực vật rừng, động vật rừng nguy cấp, quý, hiếm (Nhóm IIB). Nhận thấy hành vi mua và nuôi nhốt các cá thể rùa, rắn này của Triệu Quý Phú chỉ là hành vi vi phạm hành chính nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an

huyện Chợ Đồn đã tách chuyển cho Hạt kiểm lâm huyện Chợ Đồn xử lý theo quy định. Không xem xét, giải quyết.

- Đối với 01 chiếc xe mô tô nhãn hiệu HONDA LEAD biển kiểm soát 97B1 - 740.58 mà Triệu Quý P sử dụng để đi mua và vận chuyển toàn bộ số cá thể rắn, rùa vào ngày 27/6/2023. Hiện tại đang là vật chứng và bị tạm giữ xử lý trong một vụ án khác nên Cơ quan điều tra không tiến hành tạm giữ được nên không xem xét giải quyết trong vụ án này.

- Tiếp tục tạm giữ số tiền 3.000.000đ (ba triệu đồng) do bà Phùng Thị N (vợ bị cáo Phú) nộp vào Cơ quan Thi hành án dân sự huyện Chợ Đồn theo biên lai thu số 0001346 ngày 13 tháng 9 năm 2023 để đảm bảo việc thi hành án cho bị cáo P (án phí) và trả lại số tiền còn thừa cho bà Phùng Thị N sau khi thi hành án.

Về án phí đề nghị: Căn cứ Điều 135, Điều 136 Bộ luật Tố tụng Hình sự, Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016. Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định.

Tại phiên tòa người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan bà Phùng Thị N (vợ bị cáo Triệu Quý P) khai, bà không biết về việc bị cáo P mua và tiến hành nuôi nết các cá thể rùa, rắn tại tầng hầm của gia đình. Đối với số tiền 3.000.000đ (ba triệu đồng) là do bà tự nguyện nộp tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Chợ Đồn, bà nhất trí với việc tiếp tục tạm giữ số tiền này để đảm bảo việc thi hành án cho bị cáo Triệu Quý P. Ngoài ra không có yêu cầu gì thêm.

Tại phiên tòa bị cáo khai nhận hành vi phạm tội như cáo trạng Viện kiểm sát đã truy tố, không có ý kiến tranh luận.

Lời nói sau cùng của bị cáo: Bị cáo rất hối hận về hành vi phạm tội của mình, xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Chợ Đồn, Điều tra viên, Viện kiểm sát huyện Chợ Đồn, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa người tham gia tố tụng trong vụ án không có ý kiến khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng và người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi phạm tội của bị cáo: Tại phiên tòa hôm nay, bị cáo Triệu Quý P đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình, lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với kết luận giám định hình thái động vật, kết luận định giá tài sản, các tài liệu và chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án. Như vậy có đủ cơ sở kết luận: Ngày 27/6/2023, bị cáo Triệu Quý P đã có hành vi mua, nuôi nhốt 02 (hai) cá thể rùa đầu to có tên khoa học *Platysternon megacephalum*, lớp bò sát (Reptilia); 01 (một) cá thể rùa hộp trán vàng miền bắc có tên khoa học *Coura galbinifrons*, lớp bò sát (Reptilia) và 01 (một) cá thể rắn hồ chúa có tên khoa học *Ophiophagus hannah*, lớp bò sát

(Reptilia) vừa là các loài thuộc danh mục các loài nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ vừa thuộc danh mục thực vật rừng, động vật rừng nguy cấp, quý, hiếm nhóm IB. Triệu Quý P tàng trữ số cá thể rùa và rắn trên nhằm mục đích sử dụng cá nhân. Bị cáo là người có đầy đủ năng lực trách nhiệm hình sự và tuổi chịu trách nhiệm hình sự, thực hiện hành vi với lỗi cố ý. Hành vi của bị cáo đã cấu thành tội “*Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm*” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 244 của Bộ luật Hình sự. Cáo trạng số: 42/CT - VKSCĐ ngày 06 tháng 9 năm 2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Chợ Đồn truy tố bị cáo là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[3] Về tính chất hành vi của bị cáo thực hiện: Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, gây mất trật tự an toàn xã hội tại địa phương và đã xâm phạm đến những quy định của Nhà nước về quản lý, bảo vệ các loài động, thực vật, bò sát nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ. Bị cáo nhận thức được hành vi của mình là vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm và bị pháp luật nghiêm cấm nhưng vẫn thực hiện với lỗi cố ý. Vì vậy, cần phải xử lý nghiêm để có tác dụng giáo dục riêng và phòng ngừa chung cho xã hội.

[4] Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và nhân thân của bị cáo:

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải nên bị cáo được hưởng 01 (một) tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật hình sự. Ngoài ra bị cáo có em trai là Triệu Quý B được Nhà nước tặng thưởng Huy chương chiến sĩ vẻ vang và Chủ tịch UBND tỉnh Bắc Kạn tặng bằng khen do vậy bị cáo được hưởng 01 (một) tình tiết giảm nhẹ quy định tại khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự.

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự nào.

Về nhân thân: Bị cáo không có tiền án, tiền sự. Tuy nhiên hiện tại bị cáo đang bị khởi tố, điều tra trong một vụ án khác theo Quyết định khởi tố vụ án hình sự số 03 và Quyết định khởi tố bị can số 05 cùng ngày 02/8/2023 về tội “Tàng trữ trái phép vật liệu nổ” của Cơ quan An ninh điều tra Công an tỉnh Bắc Kạn, ngày 12/9/2023 bị cáo bị Trám kiểm lâm trung tâm Hạt kiểm lâm C, tỉnh Bắc Kạn xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực lâm nghiệp bằng hình thức phạt tiền với số tiền là 9.000.000đ (chín triệu đồng) tại Quyết định số: 46/QĐ – XPHC.

[5] Về hình phạt: Trên cơ sở đánh giá tính chất, mức độ của hành vi phạm tội, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và nhân thân của bị cáo, Hội đồng xét xử xét thấy cần thiết phải áp dụng hình phạt cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian nhất định như đề nghị của đại diện Viện kiểm sát để nhằm mục đích cải tạo, giáo dục đối với bị cáo trở thành một công dân tốt, đồng thời góp phần răn đe, phòng ngừa vi phạm, tội phạm nói chung và vi phạm, tội phạm liên quan đến động vật hoang dã nói riêng.

Ngoài hình phạt chính theo quy định tại khoản 4 Điều 244 Bộ luật Hình sự thì người phạm tội còn có thể bị phạt bổ sung là phạt tiền. Tuy nhiên, qua các tài liệu, chứng cứ đã được thu thập và lời khai của bị cáo tại phiên tòa nhận thấy mặc dù bị cáo và gia đình sở hữu một số tài sản có giá trị có thể đảm bảo thi hành án, tuy

nhiên bị cáo là lao động tự do, thu nhập không ổn định, bản thân bị cáo lần đầu phạm tội – bị cáo phạm tội một phần do nhận thức và vì nhu cầu riêng của cá nhân không nhằm mục đích lợi nhuận, ngoài ra bị cáo hiện nay đang bị xử lý về nhiều hành vi khác nhau. Đồng thời HĐXX cũng đã nhận định về việc áp dụng hình phạt chính nghiêm khắc đối với bị cáo để tương xứng với tính chất, mức độ phạm tội của bị cáo. Do đó, Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[6] Về trách nhiệm dân sự: Không có, nên không xem xét, giải quyết.

[7] Về xử lý vật chứng:

- Đối với 01 (một) túi vải màu trắng, đã qua sử dụng; 01 (một) túi lưới, đã qua sử dụng; 01 (một) cân xách tay (chiếc cân loại móc có vỏ bằng nhựa), đã qua sử dụng – xác định là tài sản thuộc sở hữu của bị cáo và là đồ vật liên quan đến việc phạm tội, tịch thu tiêu hủy.

- Đối với 02 (hai) cá thể rùa đầu to có tên khoa học *Platysternon megacephalum*, lớp bò sát (Reptilia); 01 (một) cá thể rùa hộp trán vàng miền bắc có tên khoa học *Coura galbinifrons*, lớp bò sát (Reptilia) và 01 (một) cá thể rắn hổ chúa có tên khoa học *Ophiophagus hannah*, lớp bò sát (Reptilia) là các loài nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ. Đã được Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Chợ Đồn ra Quyết định xử lý vật chứng số: 09/QĐ – CSĐT ngày 24/8/2023 giao cho Trung tâm cứu hộ động vật hoang dã H thuộc Sở nông nghiệp và phát triển nông thôn thành phố Hà Nội, địa chỉ: xã T, huyện S, thành phố Hà Nội để xử lý là phù hợp theo quy định tại Điều 7 Nghị quyết 05/2018/NQ – HĐTP ngày 05/11/2018 nên Hội đồng xét xử chấp nhận.

- Đối với 12 (mười hai) cá thể rùa sa nhân có tên khoa học *Coura mouhotii*, lớp bò sát (Reptilia); 01 (một) cá thể rùa đất *speng-le-ri* có tên khoa học là *Geoemyda spengleri*, lớp bò sát (Reptilia) và 01 (một) cá thể rắn hổ mang trung quốc có tên khoa học *Naja atra*, lớp bò sát (Reptilia). Xét thấy các cá thể rùa, rắn này thuộc danh mục thực vật rừng, động vật rừng nguy cấp, quý, hiếm (nhóm IIB). Nhận thấy hành vi mua và nuôi nhốt các cá thể rùa, rắn này của bị cáo Triệu Quý P chỉ là hành vi vi phạm hành chính nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện C đã tách chuyển cho Hạt kiểm lâm huyện C xử lý theo quy định. Do đó Hội đồng xét xử không xem xét, xử lý.

- Đối với 01 chiếc xe mô tô nhãn hiệu HONDA LEAD biển kiểm soát 97B1 - 740.58 mà bị cáo Triệu Quý P sử dụng để đi mua và vận chuyển toàn bộ số cá thể rắn, rùa vào ngày 27/6/2023. Hiện tại đang là vật chứng và bị tạm giữ xử lý trong một vụ án khác. Hội đồng xét xử không xem xét, xử lý.

- Đối với số túi, xô nhựa mà bị cáo Triệu Quý P dùng để đựng số cá thể rùa sau khi mua được. Do đã cũ và hỏng nên bị cáo đã mang đốt (theo lời khai nhận của bị cáo Phú). Nên quá trình điều tra không tiến hành tạm giữ được. Hội đồng xét xử không xem xét, giải quyết.

- Đối với số tiền 3.000.000đ (ba triệu đồng) do bà Phùng Thị N (vợ bị cáo Phú) nộp vào Cơ quan Thi hành án dân sự huyện Chợ Đồn theo biên lai thu số 0001346 ngày 13 tháng 9 năm 2023. Tại phiên tòa bà N xác nhận đây là việc làm

tự nguyện của bà N và đồng ý để Hội đồng xét xử tiếp tục tạm giữ số tiền này để đảm bảo việc thi hành án (án phí) cho bị cáo và bị cáo cũng nhất trí. Vì vậy được Hội đồng xét xử chấp nhận xem xét.

[8] Đối với 02 (hai) người đàn ông (không rõ họ tên, tuổi, địa chỉ) theo lời khai của bị cáo Triệu Quý P là người đã bán số cá thể rùa, rắn cho bị cáo P tại khu vực chợ X, huyện C, tỉnh Bắc Kạn. Kết thúc điều tra bị cáo Triệu Quý P không cung cấp được danh tính, địa chỉ cụ thể nên không đủ căn cứ để điều tra, xử lý.

[9] Đối với bà Phùng Thị N (vợ bị cáo Triệu Quý P) là người đồng sở hữu chiếc xe mô tô nhãn hiệu HONDA LEAD biển kiểm soát 97B1 - 740.58. Tuy nhiên quá trình điều tra xác định khi bị cáo P lấy xe đi mua các cá thể rắn, rùa nêu trên vào ngày 27/6/2023 sau đó mang về nhà nuôi, nhốt thì bà N không biết. Nên Cơ quan điều tra không xem xét, xử lý.

[10] Đối với hành vi tàng trữ trái phép vật liệu nổ bị thu giữ ngày 03/7/2023 của bị cáo Triệu Quý P. Hiện tại đã được khởi tố, điều tra trong một vụ án khác theo Quyết định khởi tố vụ án hình sự số 03 và Quyết định khởi tố bị can số 05 cùng ngày 02/8/2023 về tội “*Tàng trữ trái phép vật liệu nổ*” của Cơ quan An ninh điều tra Công an tỉnh Bắc Kạn.

[11] Đối với hành vi mua và nuôi nhốt 12 (mười hai) cá thể rùa sa nhân; 01 (một) cá thể rùa đất và 01 (một) cá thể rắn hổ mang trung quốc. Bản thân bị cáo P thời điểm thực hiện hành vi không có tiền án, tiền sự gì và không đủ yếu tố cấu thành tội phạm, chỉ là hành vi vi phạm hành chính nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện C đã tách chuyển cho Hạt kiểm lâm huyện C để xem xét xử lý hành chính theo quy định. Trạm kiểm lâm trung tâm Hạt kiểm lâm huyện C, tỉnh Bắc Kạn đã xử phạt vi phạm hành chính đối với bị cáo Triệu Quý P bằng hình thức phạt tiền với số tiền là 9.000.000đ (chín triệu đồng) theo Quyết định số: 46/QĐ – XPHC ngày 12/9/2023.

[12] Về án phí: Bị cáo Triệu Quý P phải chịu 200.000đ án phí Hình sự sơ thẩm để sung quỹ Nhà nước.

[13] Xét đề nghị của đại diện Viện kiểm sát, Hội đồng xét xử xét thấy đề nghị của đại diện Viện kiểm sát về việc áp dụng điều luật, tình tiết giảm nhẹ, mức hình phạt chính và xử lý vật chứng là có căn cứ, phù hợp với pháp luật, tương xứng với tính chất, mức độ phạm tội của bị cáo nên được chấp nhận.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

[1]. Tuyên bố: Bị cáo Triệu Quý P phạm tội “*Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm*”.

[2]. Về hình phạt: Căn cứ điểm a khoản 1 Điều 244; Điều 38; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

Xử phạt bị cáo Triệu Quý P 12 (mười hai) tháng tù,. Thời hạn tù tính từ ngày bị cáo đi chấp hành hình phạt tù của bản án.

Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo theo khoản 4 Điều 244/BLHS.

[3]. Về xử lý vật chứng: Căn cứ Điều 46, 47 Bộ luật Hình sự; Điều 106 Bộ luật Tố tụng Hình sự.

- Tịch thu tiêu hủy: 01 (một) túi vải màu trắng, đã qua sử dụng; 01 (một) túi lưới, đã qua sử dụng; 01 (một) cân xách tay (chiếc cân loại móc có vỏ bằng nhựa), đã qua sử dụng.

(Tình trạng vật chứng theo Biên bản giao nhận vật chứng giữa Cơ quan Cảnh sát điều tra và Chi cục Thi hành án dân sự huyện Chợ Đồn, tỉnh Bắc Kạn).

- Tiếp tục tạm giữ số tiền 3.000.000đ (ba triệu đồng) theo biên lai thu số 0001346 ngày 13 tháng 9 năm 2023 của Cơ quan Thi hành án dân sự huyện Chợ Đồn, tỉnh Bắc Kạn để đảm bảo việc thi hành án (án phí) cho bị cáo Triệu Quý P, số tiền còn thừa trả lại cho bà Phùng Thị N sau khi thi hành án.

[4]. Về án phí: Căn cứ Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội quy định mức thu, miễn, giảm, thu nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án. Bị cáo Triệu Quý P phải chịu 200.000đ án phí Hình sự sơ thẩm.

“Trường hợp Bản án, Quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.”

[5]. Quyền kháng cáo: Bị cáo, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Bắc Kạn;
- VKSND tỉnh Bắc Kạn;
- Sở tư pháp;
- VKSND H.Chợ Đồn;
- Công an Chợ Đồn;
- THADS Chợ Đồn;
- Người tham gia tt;
- Lưu hồ sơ.

**T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN- CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

HOÀNG NGỌC ANH

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

LÂM HOÀNG HUY – TRIỆU VĂN THIẾT

HOÀNG NGỌC ANH

ANH

